L'Abeille de la Nouvelle-Orléans.
Bureau : No 23 rue de Chartres.

NOUVELLE-ORLEANS
MERCREDI, 4 JUILLET 1888.

VAPEURS.

COMPAGNIE GENERALE
TRANSATLANTIQUE
Entre New York et le Havre.

Les magnifiques navires de cette ligne inscrits pour le continent (cabines pourvues de commodités électriques) partiront de la jetée No. 42 de la rivière du Nord, au pied de Morton street, comme suit :
LA GASCOGNE, Santelli, samedi, 7 juillet
LA NORMANDIE, de Kerguelen, samedi, 14 juill
LA BOURGOGNE, Frangeul, samedi, 21 juil

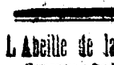
Prix du passage pour le Havre.
Premières cabines (vin compris).....$150 et $160
Deuxièmes cabines.....$60
Billets aller et retour à prix réduits.
Entreront $26, avec aménagement supérieur comprenant vin, literie et ustensiles.
Pour fret et passage s'adresser à
J. B. DODART, Agt.,
61 rue Carondelet.

Compagnie Générale Transatlantique.

New York à Londres, via Havre, Southampton, ou via Havre, Dieppe, New Haven—
1re classe, $86.00, $100.00, $126.00.
2e classe, $64.50.

New York à Londres, via Havre, Paris, Calais, ou Boulogne et Douvre—
1re classe, $141.00, $121.00, $101.00.
2e classe, $81.00.

LIGNE CROMWELL.
POUR NEW-YORK DIRECTEMENT.
Partant Mercredi 4 juillet à 5 A. M.
Cette ligne se compose des steamers suivants
KNICKERBOCKER. HUDSON.
LOUISIANA. NEW ORLEANS
Le steamer
NEW ORLEANS, Capt. Halsey
prendra son quai au pied de la rue Toulouse
ASSURANCE PAR CETTE LIGNE 1/2 P. 0/0
Passage—Cabine.....$10
Entrepont.....20
Le steamer prend du fret et donne des connaissements pour Liverpool, Brême et le Havre.
Pour fret ou passage s'adresser à
ALFRED MOULTON & CO.,
Nos 6 et 8 Carondelet No 41

MANDEVILLE, COVINGTON ET LES SOURCES D'ABITA.
Le Steamer New Camelia.

A partir du 5 mai 1888, quitte à Milneburg à l'arrivée des trains du chemin de fer Carondelet, du dépôt Pontchartrain au pied de Champs Elysées, comme suit :
Pour Mandeville, Lewisburg et Madisonville.
Tous les jours excepte les Dimanches et les Mercredis à 4 P. M.
DE RETOUR.
Le bateau quittera Madisonville tous les jours à 5.30 A. M.
Les coureurs le temps le permettant, le bateau partira.
EXCURSIONS.
Mandeville, Lewisburg, Madisonville et Old Landing.
Les DIMANCHES et MERCREDIS à 9 A. M.
Les DIMANCHES et MERCREDIS à 4 P. M.
Prix aller et retour.....50 cents.
Prix aller et retour enfants.....25 cents.
Il y a un bon lunch à bord.
Il y a un train tous les jours à la gare du chemin de fer Louisville & Nashville, à l'extremité de la rue Orléans.
Le fret de livre à Covington et Old Landing les dimanches et mercredis.
A. G. COYLE, Agent
8 mai No. 47 rue Carondelet

CHEMINS DE FER.
AVERTISSEMENT
AUX VOYAGEURS
Se rendant à
ST-LOUIS
Par suite d'un changement dans les heures de départ
L'ILLINOIS CENTRAL R. R.
Les voyageurs partant de la Nouvelle-Orléans à 5 h. 30 de l'après midi sont informés que le train direct à 5 h. 30 de l'après midi, le seul direct à NEW ORLEANS tout en arrivant à temps pour le départ des trains de tous les points du Nord, du Nord-Ouest et à l'Ouest, arrivera à temps pour le départ de l'Illinois Central avantage que n'offre aucune autre ligne.
L'ILLINOIS CENTRAL
est le seul railroad assurant les services du Pullman Palace Sleeping entre la Nouvelle-Orléans et St-Louis et qui sont de 1re classe et sans changement.
C'est la route la plus Courte, la plus rapide et la meilleure.
Que les hommes d'affaires se le rappellent
J. W. COLEMAN, Agent,
No 1 rue Carondelet.
A. HANSON, G. P. & T. Chicago
9 juin 1 mois

LOUISVILLE, NEW ORLEANS —AND— TEXAS RAILWAY.
MISSISSIPPI VALLEY ROUTE

Arrivée.	Depart.
No 1 Express 10.40 A M	No 2 Express 10 P M
No 3 Express 6.20 P M	No 4 Express 10 A M
No 5 Baton Rouge accommodation 10.05 A M	No 6 Baton Rouge accommodation 3.45 P M

Les trains Nos 1 et 2 font des connections entre la Nlle-Orléans et Vicksburg, Memphis et Louisville.
Les passagers prennent leurs chars à coucher de Vicksburg, pour et de Memphis.
Pour correspondance et tarifs s'adresser aux agents Nashville & Chattanooga R. R. à Memphis, et Louisville & Nashville R. R. à Louisville et N. O. & M. & T. R. R. à Vicksburg.
Pour passage et billets s'adresser aux agents de la compagnie pour Hot Springs.
JOHN BRADLEY,
Agent Général.
E. W. HOWARD, G. P. & P. A.
ST. LOUIS.
9 juin Agent correspondant.

Route du Sud de la Nouvelle-Orléans au Texas et de la Californie.
Southern Pacific Co. — Atlantic System via Morgan's La. & Tex. R. R. & S. S. Co.

Départ de la N Orléans	Arrivée à la N Orléans
Pacific Express, daily..... 9.15 am	Atlantic Express daily..... 5.10 pm
San Antonio Ex. press, daily..... 7.20 pm	New Orleans Ex. press, daily..... 7.05 am

Trains d'attache entre New Orleans et Shreveport sur Pacific Express. Pullman sleepers entre la Nlle Orléans, Galveston et Dallas par la San Antonio and New Orleans Express.
Jonction à Houston avec tous les chemins au sud de ce point. Billets à vendre et places données chez tous les agents principaux de la route ou chez Morgan's Louisiana & Texas R. R. & S. S. Co.
A. C. BUCKINGHAM, Gen'l Manager
T. H. PARKER, Pass. Agent, Houston
E. W. WATSON, Gen. Pass. Agt.
17 mai 1an

THE NEW-ORLEANS BEE.
L'Abeille de la Nouvelle-Orléans.

A daily Newspaper established on the 1st of September, 1827, and successfully known throughout Louisiana and the neighboring states. The Bee is now published exclusively in French and is the most widespread organ of the Franco American population. A very extended family paper and especially recommended to those of our American readers, ladies and gentlemen, who wish to enhance their knowledge of the French language.

Subscription Terms:
By Mail—Payable in advance, postage prepaid.
Per annum, $12; six months, $6; three months, $3; one month, $1.
Weekly (8 double pages) published Saturday Morning.
Per annum, $2; six months, $1.50; three months, 75 cents.

Belles Montres, Pendules, Diamants, Bijouterie, Argenterie, Etc.
CHEZ

FRANTZ & OPITZ,
COIN DES RUES ROYALE ET BIENVILLE.
BIJOUTIERS ET HORLOGERS PRATIQUES.
Les plus jolis MONOGRAMMES gravé aux prix les plus réduits tous exécuté vite sur commande.

ETAT DE SITUATION DE LA COMPAGNIE D'ASSURANCES HIBERNIA
Pour l'année expirant le 31 décembre 1887.

Primes reçues		$268,519 46
Sur risques de feu	5,999 19	
Sur risques de rivières	6,910 09	$281,428 73
Sur risques maritimes		66,610 70
A ajouter : Réserve pour risques non terminés le 31 décembre 1886.		$348 039 43
		34,069 77
Total des primes		$382,109 20
A ajouter : Revenu de l'intérêt des loyers, etc		
Total du revenu pendant l'année		$382,109 20
Déductions et dépenses :		
Réserve pour risques non terminés, le 31 décembre 1887		$93,575 92
Primes remboursées et cancellations		58,465 52
Reassurances		15,052 25
Courtage et commissions		3,132 92
Payé sur pertes encourues en 1887	$128,074 23	
Payé sur risques maritimes encourus en 1887	13,049 83	
Payé sur risques maritimes encourus en 1887	158 91	
Total payé sur pertes encourues en 1887		$136,283 03
Payé licences, taxes d'Etat et de ville, et ainsi que dépenses des agences hors de la Louisiane		11,778 78
Payé taxes d'Etat et de ville en Louisiane		7,548 16
Payé au Board of Underwriters, aux machines Babcock et à l'assurance de l'article		1,553 87
Dépenses de bureau local et compte de fournitures de bureau		2,974 62
Compte des salaires du bureau local		10,500 00
Déductions ou dépenses applicables en 1887		3,040 803 78
Reserve pour pertes non payées et non ajustées de 1887		20,453 77
Payé en 1887 sur pertes encourues les années précédentes en sus du montant reservé dans ce but le 31 décembre 1886		18,951 83
Total des dépenses et déductions		380,269 38
Balance nette		$ 1,839 82
Payable 1887 sur pertes des précédentes années en sus du montant réservé dans ce but, comme ci-dessus	$18,951 83	
Reservé pour risques non terminés	$93,575 92	
Moins le montant réservé le 31 décembre 1886	66,610 70	
Ajouté de la reserve, affaires du 1887	26,965 22	
		45,917 05
Total sur les profits de 1887		$47,756 87

Excédent net sur les affaires de 1887

Copie conforme et est ci-exposé et est correct puisé dans les livres de la Compagnie.
L. J. FITZPATRICK, Secrétaire. E. GAUCHE, Vice-président.
Fait et signé sous serment pardevant moi, à la Nouvelle-Orléans, ce 14e jour de janvier 1888.
JAMES J. WOULFE, Notaire.

ACTIF.

Argent en main et en banques		$ 17,659 38
Propriétés foncières possédées par la Compagnie		144,810 00
Bonds de la Louisiane, 4 pour cent, $142,500 00		131,000 00
Bonds de l'assemblage de la Nlle Orléans, ex. $25,000 00		29,000 00
Bonds garantis par les paroisses et municipalités		90,100 16
Primes en voie de collection et dans les mains des agents généraux pour transmission		68,489 80
Billets à ordre non primes, non dûs		1,824 97
Dû aux autres compagnies, reassurances sur pertes payées		1,926 00
Dû sur jugements garantis par bonds		32,728 97
Loyers dus pour collection		552 00
Portion du capital payé N. Y. Produce Exchange		135 00
Dépôt entre les mains de la N. Y. Fire Underwriters Association		150 00
		$517,402 28

PASSIF

Capital	$ 400 000 00
Reserve pour risques non terminés	93,575 92
Réserve pour pertes non ajustées et pertes ajustées et non dues	20,453 77
Réservé pour dividendes non payés	1,034 00
Surplus net	2,344 59
	$517,408 28

A une élection de directeurs devant exercer leurs fonctions en 1888, tenue au bureau de la Compagnie, lundi 9 janvier 1888 les personnes suivantes ont été désignées :

JOHN H. HANNA	JOHN T. GIBBONS.	JOHN HENDERSON Jr.,
GEO. H. THOMAS	AMEDEE FORTIER	JOHN T. GIBBONS
GEO. MICHAELIS	WM. HAEL	EDW. IRWIN
THOS. McDERMOTT	SAMUEL E. CAREY	EMILE GAUCHE
	THOS. SMITH.	

A une réunion de Bureau de Direction tenue au Bureau de la Compagnie le 9 janvier 1888 ont été nommés officiers pour l'année : THOMAS SMITH président et EMILE GAUCHE vice-président.
M. J. FITZPATRICK, Secrétaire.
9 jan—1m J. J. FITZPATRICK, Secretary.

Compagnie d'Assurances des Pompiers de la Nlle-Orléans.
Bureau: No 33 rue du Camp

TREIZIEME ETAT DE SITUATION
ANNUEL

Conformément à l'article 10 de sa Charte cette Compagnie établit comme suit l'état de situation de ses affaires pendant l'année expirée le 31 décembre 1887 :

Primes sur les risques de incendie		$ 87,214 05
" " " de rivières		7,248 45
" " " maritimes		855 20
		$95,297 70
A ajouter pour primes acquises pendant l'année	$22,050 82	
A ajouter : salvages et profits et pertes	11,195 76	
		33,246 58
		$128,414 28

A déduire :

Perte d'incendie	$10,476 72
Pertes de rivières	179 40
Pertes maritimes	183 80
Commissions	4,213 40
Reassurances	8,085 53
Primes remboursées	6,118 57
Dépenses diverses :	
Balcons réparations et escompte et intérêt	17,257 67
	77,343 49
	$46,200 79
Réservé pour pertes non ajustées	$3,781 81
Intérêt dû et dividendes déclarés en faveur des actionnaires	7,347 07
Réservé pour primes non acquises pendant 18 mois	20,486 44
	$46,200 79

La Compagnie possède l'ACTIF suivant :

Capital et bénéfices à date	$ 46,161 28
Prêts sur nantissement et sur hypothèques	15,000 00
Primes en voie de collection	14,000 00
Argent en banque et en caisse	7,000 00
Primes en voie de collection	2,000 00
Meubles de bureau et installations	4,448 80
	$295,112 22

PASSIF.

Capital	$150,000 00
Reservé pour pertes non ajustées	3,781 81
Intérêt et dividendes	22,310 41
Réservé pour primes non acquises, fonds de réserve et excédant	112,410 00
	$295,112 22

Le soussigné dessine est une copie exacte des livres de la Compagnie d'Assurance des Pompiers de la Nlle-Orléans.
I. N. MARKS, Président.
R. H. BENNERS, Secrétaire.
Fait sous serment pardevant moi, ce 18e jour de janvier 1888.
W. O HART Notaire.

Nouvelle-Orléans 18 janvier 1887.
A une réunion du Conseil de Direction tenue ce jour il a été décidé de payer l'intérêt et les dividendes déclarés.
DIX POUR CENT d'intérêt annuel et CINQ POUR CENT d'intérêt sur le capital payé, faisant un total de QUINZE POUR CENT par an.
I. N. MARKS, Président.
C. PRUDHOMME, Vice Président.
R. H. BENNERS, Secrétaire

Conseil de Direction
JACOB ALEXANDER, JNO EVERETT
LEON BERTOLI, C. TAYLOR CAMPBELL
R. H. BIERHORST, CHAS HEMARD
PETER BRUNS, A. H. ISAACSON,
H. FLLERMAN, I. N. MARKS,
JNO. FITZPATRICK, A. A. MAGINNIS
WASH. MACKEY, C. PRUDHOMME,
JACOB SCHOEN, A. H. SIEWARD,
OTTO THOMAS, GEO ZETZMANN.
24 janv—Mardi—1m

Compagnie d'Assurances du Sud.
(SOUTHERN INSURANCE COMPANY OF NEW ORLEANS.)

Cinquième Etat Annuel

La Compagnie, conformément à sa charte, publie l'état suivant de ses affaires pendant l'année expirée le 31 Décembre 1887 :

PRIMES REÇUES

Sur les risques de incendie		$357,297 54
Sur les risques de rivières		7,544 85
Sur les risques de mer		7,718 33
		$372,560 55
A ajouter : Primes non acquises de 1886		70,442 10
Total des primes		$443,002 65
A ajouter : Intérêt et profits et pertes		$ 30,850 74
Recette total		$474,243 25

A déduire : Pertes payées—
Sur les risques de incendie.....$164,318 32
Sur les risques de rivières..... 5,814 40
Sur les risques maritimes..... 1,457 30
$171,590 02

Primes remboursées, cancellations et commissions..... 94,665 24
Reassurances..... 50,215 50
Taxes et licences..... 4,434 18
Dépenses locaux, postage et agences, en ajoutant Board of Underwriters, Patronage de Compagnies d'assurances et Machines Babcock, loyer, impressions etc..... 34,067 11
Total des dépenses..... $354,972 05

Surplus..... $119,271 20

ACTIF VALEURS SELON LE COURS DU MARCHE.

Argent comptant		$ 69,873 17
$42,000 bons 6 pour cent des State Unis, avec coupons		31,468 75
$119,000 bons consolidés de la ville de la Nouvelle-Orléans (émission Crossman)		130,900 00
$80,200 bons à prime de la ville de la Nlle Orléans inclus primes de 1887		106,864 00
$25,000 bons 6 pour cent de la Louisiane		22,500 00
Prêts sur demande (garantis par valeurs collatérales)		30,629 98
Laction N. O. Produce Exchange		125 00
Laction N. O. Sugar Exchange		75 00
Loan du St Bernard Steam Engine Fire Company		50 00
25 actions N. O. Cotton Exchange Co		625 00
Primes en mains de collection		45,513 24
Marines 2 reassures, coffres-forts etc		2,000 00
Dépôt entre le Board des Underwriters		150 00
		$439,694 14

PASSIF

Capital actions payé	$300,000 00
Fonds de reserve, 15 pour cent	9,714 86
Dividendes non payés	1,140 06
Reservé pour risques non expirés	82,807 75
Reservé pour pertes ajustées et non ajustées	31,000 00
Comptes divers non payés de décembre 1887	1,509 62
Balance, remboursement du fonds de garantie	12,373 45
	$439,694 14

L'état ci-dessus est une copie exacte et correcte des livres de la Compagnie.
JNO. FITZPATRICK, Secrétaire.
Fait sous serment pardevant moi, à la Nlle-Orléans, le 11 janvier 1888.
M. T. DUCROS Notaire
138 rue Gravier

A une réunion du Conseil des Directeurs de cette Compagnie tenue le 10 courant, il a été unanimement résolu de payer aux actionnaires SUR DEMANDE, l'intérêt-dividende semestriel régulier de QUATRE POUR CENT sur le fonds capital.
SCOTT McGEHEE, Secrétaire
Nlle-Orléans, 11 janvier 1888.
12 jan—

LE FRANCO-LOUISIANAIS,
JOURNAL HEBDOMADAIRE
PARAISSANT LE SAMEDI.

Spécialement dévoué aux intérêts des populations françaises de la Louisiane et du Sud Ouest des Etats Unis.

Abonnement: $3 50 par an.

Propriétaire-Editeur: LE CLUB DE LA DR MOCRATIE FRANÇAISE.
Bureau: 103 rue de Chartres, Nouvelle-Orléans, La. 16nov—

ASSURANCES.
Compagnie d'Assurances de la Nlle-Orléans.

Conformément au règlement de sa charte la Compagnie d'Assurances de la Nouvelle-Orléans publie l'état de situation suivant de ses affaires, du 1er janvier au 31 décembre 1887 :

Primes d'incendie	$353,568 66	
Primes maritimes	11,084 79	
Primes de rivières	5 485 26	
		$369,068 71
Primes acquises de 1886		75,785 78
Total des primes		$344,874 49
A déduire :		
Primes non terminées pour 1887	$57,567 11	
Primes remboursées	36,326 06	
Réassurances	6,419 13	
		$100,562 30
Primes nettes acquises		$244,392 29
A ajouter : Intérêt, loyers et sauvetage		20,119 52
Revenu net		$264,404 81
A déduire :		
Pertes par le feu	$212,063 25	
Pertes maritimes	9,307 03	
Pertes de rivières	6,945 85	
Pertes payées	$228,316 13	
Commissions	27,459 45	
Taxes et licences d'Etat, et de ville	9,902 30	
Donations charitables	845 85	
Frais de Cour et honoraires d'avocat	970 26	
Relocks et frais de sauvetage	4,126 21	
Dépenses générales et salaires	26,714 84	
Profits et pertes	9884	
	$297,663 60	
Excédant des dépenses et pertes en sus du revenu	$33,258 79	
A ajouter : Pertes ajustées	$46,442 73	
Pertes non ajustées	13,060 00	
	$59,502 73	
Total des dépenses et pertes, payés en sus du revenu		$ 92,761 52

La Compagnie a l'actif suivant, selon la valeur du marché le 31 décembre 1887 :

Bons des Etats-Unis 4 pour cent, bons de la ville de la Nlle Orléans, bons à prime, Consolidés de l'Etat de la Louisiane (4 pour cent) compagnie de pompe à vapeur de St Bernard, et bataillon d'artillerie de Washington		$214,716 15
Metairie Cemetary Association et Vallette Dry Dock Co, et N. O. Cotton Exchange		28,300 00
Argent dans les banques		16,300 96
Billets de première hypothèque et privilége sur demande, garanties par valeurs en nantissement et billets pour primes		67,953 66
Primes, bureaux principaux et agences, en mains de Board of Underwriters, Patronage de Compagnies d'assurances et Machines Babcock, loyer, impressions etc		34,067 11
Total des dépenses		$8,64 9 72 05
Surplus		$130,271 20

ACTIF VALEURS SELON LE COURS DU MARCHE.

Argent comptant		$ 69,873 17
$42,000 bons 6 pour cent des State Unis, avec coupons		31,468 75
$119,000 bons consolidés de la ville de la Nouvelle-Orléans (émission Crossman)		130,900 00
$80,200 bons à prime de la ville de la Nlle Orléans inclus primes de 1887		106,864 00
$25,000 bons 6 pour cent de la Louisiane		22,500 00
Prêts sur demande (garantis par valeurs collatérales)		30 629 98
Laction N. O. Produce Exchange		125 00
Laction N. O. Sugar Exchange		75 00
Loan du St Bernard Steam Engine Fire Company		50 00
25 actions N. O. Cotton Exchange Co		625 00
Primes en mains de collection		45,513 24
Marines 2 reassures, coffres-forts etc		2,000 00
Dépôt entre le Board des Underwriters		150 00
		$439,694 14

PASSIF

Capital actions payé	$300,000 00
Fonds de reserve, 15 pour cent	9,714 86
Dividendes non payés	1,140 06
Reservé pour risques non expirés	82,807 75
Reservé pour pertes ajustées et non ajustées	31,000 00
Comptes divers non payés de décembre 1887	1,509 62
Balance, remboursement du fonds de garantie	12,373 45
	$439,694 14

L'état ci-dessus est une copie exacte et correcte des livres de la Compagnie.
JNO. FITZPATRICK, Secrétaire.
Fait sous serment pardevant moi, à la Nlle-Orléans, le 11 janvier 1888.
M. T. DUCROS Notaire
138 rue Gravier
15 jan—1m

Prof. CYRILLE C. THEARD,
No 50 1/2 Union, 3e District.

Leçons chez lui de 9 heures à 10 heures, de midi à 1 heure à 9 heures P. M.
Français, Anglais, Volapük, Tenue des livres etc. 14 oct—

ASSURANCES.
COMPAGNIE D'ASSURANCES MECHANICS AND TRADERS
No. 14 rue Carondelet.

Dix-huitième état de situation annuel.

Conformément à l'article 13 de sa charte, la Compagnie publie l'état suivant de ses affaires pour l'année se terminant le 31 décembre 1887.

Primes d'incendie	$198,521 36	
Primes de rivières	23,860 99	
Primes maritimes	6,980 06	
Primes non acquises, 31 décembre, 1886	73,616 82	
		$302,979 5
A déduire :		
Primes non acquises, 31 décembre, 1887	$ 78,737 07	
Primes remboursées	20,336 28	
Réassurances	22,066 44	
Commissions	21,870 06	
		143,011 91
Primes nettes acquises	$159,967 61	
A ajouter intérêts, profits et pertes	56,429 48	
Total recettes		$216,097 09
Moins :		
Pertes d'incendies payées	$112,048 65	
Pertes de rivières payées	9,461 82	
Pertes maritimes payées	2,345 76	
Pertes non ajustées et non échéance	19,775 11	
Dépenses de bureau à l'agence, Board, Underwriters, taxes et licences	34,525 54	
		178,176 88
Profits nets		$ 37,920 21

ACTIF.

Bons de la ville de la Nlle Orléans		$243,045 00
Consolidés de l'Etat de la Louisiane		135,900 00
Actions de banques et autres		136,175 00
Billets à ordre		26,711 19
Argent comptant		7,006 63
Propriétés foncières		41,864 51
Primes en voie de collection		32,379 26
		$623,080 52

PASSIF.

Capital actions		$375,000 00
Réserve pour primes non acquises		78,737 07
Réservés pour pertes non payées, salvages, remboursements et billets pour primes		19,775 11
Réservé pour pertes non payées des années précédentes		2,214 23
Dividendes non payés		21,850 00
Surplus		125,693 99
		$623,080 52

L'état ci-dessus est une copie exacte et vraie des livres de la Compagnie.
LLOYD E. COLEMAN, Président.
GEO. E. FROST, Secrétaire.

ETAT DE LA LOUISIANE, Paroisse d'Orléans.

Fait et signé sous serment pardevant moi, notaire, ce 12e jour de janvier 1888.
CHAS. G. ANDRY, Notaire.

Nous membres du comité de finances de la Compagnie d'Assurances Mechanics and Traders, certifions par les présentes que nous avons examiné les livres de ladite compagnie et que nous en avons trouvé les balances, sommes et choses aux vraie et correcte.
ROBT. MAXWELL, Chairm
W. M. KENTELL,
P. G. GIBERT,
FRED'K WING.

Le Conseil de Direction a, en réunion annuelle tenue le 10 du courant, résolu de payer sur demand en outre du premier intérêt semestriel déclaré le 1er juillet, 1887, CINQ POUR CENT second intérêt semestriel sur le capital de la Compagnie.

DIRECTEURS.

J. A. Brasselman	Edm. Maxwell
P. J. Cockburn	Simon F. Mars.
H. T. Cottigny	J. J. Odendahl.
Lloyd E. Foleman	Wm. A. Phelps.
O. Elmer	T. W. C. Scatell
J. M. Frankenbach	A. M. Schennagel
Walter C. Flower	W. B. Thompson.
P. G. Gibert	John Vigars.
Chas. Labatut	A. Xaupi.
J. Hernandez	J. M. Walsh
N. Landry	J. S. Watterson.
H. J. Lemaire	Frederick Wing.
A. G. Lobell	W. Y. West
Colonel C. L. Mason	W. G. Wheeler.
J. Wallenstein	I. Waterman.
20 jan 1m	

ETAT DE SITUATION
DE LA
New Orleans National Bank
De la Nouvelle Orléans dans l'Etat de la Louisiane

A LA CLOTURE DES AFFAIRES
Le 1er août 1887.

ACTIF

Prêts et escomptes		$ 1 293 903 30
Suffrages		1 232 00
Bons des Etats Unis pour garantie pour circulation		200,000 00
Bons des Etats Unis pour garantie de dépôts		200,000 00
Bons des Etats Unis, bons et hypothèques		4,350 00
Argent comptant		268 851 23
Un pour cent de réserve		109 059 75
Dû par d'autres banques nationales		57 037 7
Dû par banques d'Etat et banquiers		9,250 91
Propriétés foncières meubles etc		109 645 40
Dépenses courantes et taxes payées		6 139 34
Primes payées		108,348 62
Comptes courants		
Une valeurs au comptant		
Billets de banque	104 42	
Echange		
Banque	270 916 26	
Billets d'autres banques	64 636 00	
Chèques sur d'autres banques		
Fractionnaire (y compris les cents)	26 83	
Espèces		
Comptes de clearing house	237,000 00	
Legal tender notes	252,000 00	829,942 51
Fonds de la caisse de rédemption (5 per cent de circulation)		9,000 00
Total		$3 698 858 83

PASSIF

Capital		200 000 00
Surplus		400 000 00
Profits nets divisés		71,998 88
Billets de la Banque Nationale en circulation		180 000 00
Dû aux banques nationales payé		250 00
Dû aux banquiers payé		
Dépôts individuels à vue et à terme		
Dépôts individuels à vue et à terme	2 329 679 42	
Certificats de dépôt		
Certificats de dépôt sur demande	23 362 42	
Certificats de dépôts à échéance	2 000 00	
Chèques certifiés	1 571 10	
Chèques de banquiers en circulation	15 012 75	
Billets émis	182 844 00	
Dû à d'autres banques nationales	220 939 01	
Dû aux banquiers d'Etat		
	52 910 25	2 837,939 00
Total		$3 688,858 83

ETAT DE LA LOUISIANE, Paroisse d'Orléans.

Moi, WILLIAM PALFREY, caissier de la Banque ci-dessus, je jure solennellement que l'exposé ci-dessus est véridique au mieux de ma connaissance et de ma croyance.
WM. PALFREY, Caissier.

Fait sous serment devant moi, ce 5ème jour d'août, 1887.
GEO. W. CHRISTY notaire.

Pour copie conforme :
WM. T. REMEDIOT.
C. H. BECK.
JOHN T. MOORE, Jr.
Directeurs.
7août—

BULLETIN FINANCIER.

Mardi, 3 juillet 18-9.

BOURSE DE LA NOUVELLE-ORLEANS.

Fonds publics	Vendeurs	Offre Demande
Fonds publics consolidés	$3,736,281 00	$634,873 50
Autres fonds publics	2,437,286 00	438,416 00

MONNAIE ETRANGERE

Centimes et cents	73 1/2	74
Francs	20c	
Francs de 5	93	5/8
Reichsmarks	93	5/8
Florins	39	40
Florins de 10 cents	7 1/2	00
Dollars mexicains	48	49
Dollars américains	18	19
Pièces de 20 francs	18	19
Or français	18	19
Or de l'Amérique du Sud	18	par
20 marcs prussiens	4	4
Or de la Californie	18	19
Or américain, nouvelle émission	18	19

MARCHE MONETAIRE.

Nouvelle-Orléans.—L'argent continue à être en assez bonne demande, abondant et facile.

Prime d'escompte	7
Taux	6@8
Prêts sur garanties collatérales	4@5
Time de	6@8
Papier à petit échéance	7@9

New York.—Taux de l'argent 1 pour cent.
Conférence entre les banques d'Angleterre et consols à 99 11/16, séance en hausse de 1/16.
Taux U. S. 4's 126
Paris—Rentes, 83.20.

CHANGE.

STERLING.—Cours offerts : 4 85 1/8 de STERLING est inactif.
Le gouvernement de notre A
Banque
Banque
Les FRANCS sont inactifs.
Traites de commerce
Traites de banques
Marchandises
Les MARKS sont inactifs.
Traites de commerce
Traites de banques
Marchandises
Les FLORINS sont inactifs.
Traites de commerce
Traites de banques
Marchandises

ETAT DE SITUATION
DE LA
New Orleans National Bank
De la Nouvelle Orléans dans l'Etat de la Louisiane

A LA CLOTURE DES AFFAIRES
Le 1er août 1887.

ACTIF

Prêts et escomptes		$ 1 293 903 30
Suffrages		1 232 00
Bons des Etats Unis pour garantie pour circulation		200,000 00
Bons des Etats Unis pour garantie de dépôts		200,000 00
Bons des Etats Unis, bons et hypothèques		4,350 00
Argent comptant		268 851 23
Un pour cent de réserve		109 059 75
Dû par d'autres banques nationales		57 037 7
Dû par banques d'Etat et banquiers		9,250 91
Propriétés foncières meubles etc		109 645 40
Dépenses courantes et taxes payées		6 139 34
Primes payées		108,348 62
Comptes courants		
Une valeurs au comptant		
Billets de banque	104 42	
Echange		
Banque	270 916 26	
Billets d'autres banques	64 636 00	
Chèques sur d'autres banques		
Fractionnaire (y compris les cents)	26 83	
Espèces		
Comptes de clearing house	237,000 00	
Legal tender notes	252,000 00	829,942 51
Fonds de la caisse de rédemption (5 per cent de circulation)		9,000 00
Total		$3 698 858 83

PASSIF

Capital		200 000 00
Surplus		400 000 00
Profits nets divisés		71,998 88
Billets de la Banque Nationale en circulation		180 000 00
Dû aux banques nationales payé		250 00
Dû aux banquiers payé		
Dépôts individuels à vue et à terme		
Dépôts individuels à vue et à terme	2 329 679 42	
Certificats de dépôt		
Certificats de dépôt sur demande	23 362 42	
Certificats de dépôts à échéance	2 000 00	
Chèques certifiés	1 571 10	
Chèques de banquiers en circulation	15 012 75	
Billets émis	182 844 00	
Dû à d'autres banques nationales	220 939 01	
Dû aux banquiers d'Etat		
	52 910 25	2 837,939 00
Total		$3 688,858 83

ETAT DE LA LOUISIANE, Paroisse d'Orléans.

Moi, WILLIAM PALFREY, caissier de la Banque ci-dessus, je jure solennellement que l'exposé ci-dessus est véridique au mieux de ma connaissance et de ma croyance.
WM. PALFREY, Caissier.

Fait sous serment devant moi, ce 5ème jour d'août, 1887.
GEO. W. CHRISTY notaire.

Pour copie conforme :
WM. T. REMEDIOT.
C. H. BECK.
JOHN T. MOORE, Jr.
Directeurs.
7août—

ASSURANCES.
Compagnie d'Assurances Germania
De la Nouvelle-Orléans.

Conformément aux exigences de la charte, la compagnie publie l'exposé suivant pour l'année finissant le 31 décembre 1887 :

Primes sur incendie	$158,334 70	
Primes sur rivières	3,220 87	
Primes sur marines	1 19 34	
		$162,554 91
Total des primes		$154,954 60
A ajouter : Risques non acquises de 1886		37,801 16
Total des primes		$192,755 18
A ajouter : Intérêt et profits et pertes		$ 30,850 74
Recette total		$474,243 25

A déduire : Pertes payées—
Sur les risques de incendie.....$164,318 32
Sur les risques de rivières..... 5,814 40
Sur les risques maritimes..... 1,457 30
$171,590 02

Primes remboursées, cancellations et commissions..... 94,665 24
Reassurances..... 50,215 50
Taxes et licences..... 4,434 18
Dépenses locaux, postage et agences, en ajoutant Board of Underwriters, Patronage de Compagnies d'assurances et Machines Babcock, loyer, impressions etc..... 34,067 11
Total des dépenses..... $354,972 05

Surplus..... $119,271 20

ACTIF VALEURS SELON LE COURS DU MARCH